

**Powered by:**



**[www.yisy-medical.fr](http://www.yisy-medical.fr)**

**HAPPY BIRTHDAY**

***e-News for Somatosensory Rehabilitation is 12 years old***

**The whole issue 12(1 Suppl.) has been created only  
for CSTP<sup>®</sup> : Certified Somatosensory Therapist of Pain**

« J'ai envie de hurler, mais aucun son ne sort de ma bouche »

Elie WIESEL *Un désir fou de danser Paris* : Seuil, 2006

**Official e-Journal of the Somatosensory Rehabilitation of Pain Network**

**[www.neuropain.ch](http://www.neuropain.ch)**

**Peer-reviewed open-access journal**

## VIBRALGIC 5

### Générateur de vibrations transcutanées

VIBRALGIC 5 est un générateur de vibrations mécaniques réglables en fréquence et en amplitude. Placé au contact de la zone à traiter, le palpeur à déplacement axial provoque une stimulation vibratoire transcutanée (S.V.T).



#### Caractéristiques techniques :

##### le générateur :

- 11 programmes préréglés correspondant à un type de traitement bien déterminé
- un programme à paramètres réglables par potentiomètres :
- fréquence de 30 à 285 Hz (précision de 1Hz)
- amplitude de 0 à 100% (précision 1 %)
- affichage sur écran à cristaux liquide rétroéclairé :
- nom du programme
- décompte de la minuterie
- fréquence de vibration
- amplitude de 0 à 100 %
- disponible en 110V 60Hz (sur demande)

d	é	s	e	n	s	i	b	f	a	i	b	l	e
1	4	:	5	6	1	0	0	H	z	1	8	%	

- Minuterie réglable de 5 à 30 mn avec signal sonore en fin de séance
- Dimensions : P=28, L=21, H=12 cm, poids=1 Kg
- garantie de 2 ans

##### le vibreur :

- Boîtier en aluminium usiné et anodisé, design ergonomique permettant de stimuler des zones difficiles d'accès.
- Dimensions : H=9 cm, Ø=5 cm, poids =200 g
- le vibreur est garanti 1 an

##### Livré avec :

- 1 cordon secteur
- 1 embout rond
- 1 embout "barrette" pour proprioception tendineuse
- une notice avec protocoles d'utilisation



ZAC Pôle Actif - 9, Avenue de la Fontanisse - 30660 GALLARGUES-LE-MONTUEUX

Tél : 04 66 64 05 11 - Fax : 04 66 29 11 43

www.ysy-medical.fr - contact@ysy-medical.fr

01/10/2012

**Continuous Education – Weiterbildung - Formation continue**

**XII<sup>e</sup> COURS**

*Depuis 2005*

**Rééducation sensitive des douleurs neuropathiques**

**Formation de 8 jours sur 2 ans :**

**1<sup>ère</sup> PARTIE à Montpellier**

**Date: 21 - 24 mars 2016**

**Troubles de base I & II, Complications douloureuses I & II  
J1, J2, J3 & J4**

Nadège Buchet (-Desfoux), ergothérapeute DE, **RSDC<sup>®</sup>** Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée

Claude Spicher, ergothérapeute, rééducateur de la main re-certifié SSRM, collaborateur scientifique universitaire en neurophysiologie

**Lieu :** Enseignement Permanent de l'Ergothérapie, Montpellier, France

**Info :** <http://www.ergotherapiemontpellier.com/formation.html>

Spicher, C.J., Quintal, I. & Vittaz, M. (2015). *Rééducation sensitive des douleurs neuropathiques (3<sup>e</sup> édition)* – Préface : S. Marchand. Montpellier, Paris : Sauramps Médical, 387 pages.

Cette formation peut être comptabilisée pour l'obtention du titre :  
**RSDC<sup>®</sup>** Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée

**31 Aug–1 Sept 2015**

**CRPS - towards a personalized model of care**

**Place**

Balgrist University Hospital, **Zürich**

**Info**

[http://balgrist.ch/Home/Forschung\\_und\\_Lehre/Veranstaltungen\\_Kongresse.aspx](http://balgrist.ch/Home/Forschung_und_Lehre/Veranstaltungen_Kongresse.aspx)

**Instructors**

Prof. Dr. Candy McCabe

Dr. Jenny Lewis

Dr. Roberto Perez

PD Dr. Florian Brunner

**6-11 October 2015**

**9<sup>th</sup> Congress of the European Federation of IASP<sup>®</sup> Chapter  
EFIC<sup>®</sup>**

**Place**

Vienna (Austria)

**Info**

[www.efic.org](http://www.efic.org)

---

**5-6 novembre 2015**      **49<sup>e</sup> Congrès annuel SSCM & 17<sup>e</sup> Congrès suisse SSRM**  
**Lieu**                      Forum  
                                    Fribourg, Suisse  
**Info**                        [www.sgh-sghr-kongresse.ch](http://www.sgh-sghr-kongresse.ch)

---

**18-20 novembre 2015**      **RSDC<sup>®</sup> Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée**  
**J6, J7 & J8**                      **Module 3 : Gestion du lien thérapeutique, Anatomie clinique II & Complications douloureuses II 9<sup>e</sup> promotion**  
**Lieu**                        Hôtel ERASME, **Bruxelles**  
**Info**                        [www.anfe.fr](http://www.anfe.fr) / [sfc.secretariat@anfe.fr](mailto:sfc.secretariat@anfe.fr)  
                                    [www.neuropain.ch/fr/enseignement/calendrier/](http://www.neuropain.ch/fr/enseignement/calendrier/) [info@neuropain.ch](mailto:info@neuropain.ch)  
**Formateurs**              Frédéric Soum, psychothérapeute FSP  
                                    Claude Spicher, collaborateur scientifique universitaire,  
                                    rééducateur de la main recertifié, ergothérapeute

Cette formation peut être comptabilisée pour l'obtention du titre :  
RSDC<sup>®</sup> Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée

---

**6-9 juin 2016\***              **NOUVEAU 2<sup>e</sup> partie pour l'obtention du titre RSDC<sup>®</sup> à Paris**  
**J5, J6, J7 & J8**              **Analyse de pratiques, Anatomie clinique I & II, Gestion du lien thérapeutique 13<sup>e</sup> promotion**  
                                    **Equivalence accordée pour un Module 2**  
**Lieu**                        Enseignement Permanent de l'Ergothérapie, **Paris**, France  
**Info**                        [www.anfe.fr](http://www.anfe.fr) / [sfc.secretariat@anfe.fr](mailto:sfc.secretariat@anfe.fr)  
**Formateur**              Claude Spicher, collaborateur scientifique universitaire,  
                                    rééducateur de la main re-certifié, ergothérapeute

Cette formation peut être comptabilisée pour l'obtention du titre :  
RSDC<sup>®</sup> Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée

\* Sous réserve de la volatilité des marchés monétaires européens.

---

**16-18 novembre 2016**      **RSDC<sup>®</sup> Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée**  
**J6, J7 & J8**                      **Module 3 : Gestion du lien thérapeutique, Anatomie clinique II & Complications douloureuses II 14<sup>e</sup> promotion**  
**Lieu**                        Hôtel ERASME, **Bruxelles**  
**Info**                        [www.anfe.fr](http://www.anfe.fr) / [sfc.secretariat@anfe.fr](mailto:sfc.secretariat@anfe.fr)  
                                    [www.neuropain.ch/fr/enseignement/calendrier/](http://www.neuropain.ch/fr/enseignement/calendrier/) [info@neuropain.ch](mailto:info@neuropain.ch)  
**Formateur**              Claude Spicher, collaborateur scientifique universitaire,  
                                    rééducateur de la main recertifié, ergothérapeute

Cette formation peut être comptabilisée pour l'obtention du titre :  
RSDC<sup>®</sup> Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée

---

---

24-28 October 2016 13<sup>th</sup> IFSSH & 10<sup>th</sup> IFSHT Congresses

Place Buenos Aires (Argentina)

Info [www.ifssh-ifsht2016.com/home/index.php](http://www.ifssh-ifsht2016.com/home/index.php)

---

## Réservez vos dates :

### A confirmer

7-8 avril 2016

**Module 1 en rééducation sensitive de la douleur: Troubles de base I & II** – La méthode de rééducation sensitive de la douleur offre une alternative pour le traitement des douleurs neuropathiques (ex : complications post cure du tunnel carpien, SDRC selon Bruehl et al. 1999, etc.) **12<sup>e</sup> promotion**

Lieu

Formatrice

Université de Montréal, Faculté de médecine, Ecole de réadaptation  
Isabelle Quintal, **RSDC<sup>®</sup>**, est ergothérapeute graduée de l'Université de Montréal. Après plus de 5 ans d'expérience en clinique privée au Québec, elle a été engagée au Centre de rééducation sensitive du corps humain (Suisse). Elle travaille actuellement au Centre Professionnel d'Ergothérapie (Montréal). Son activité d'enseignante pour le RRSD l'a déjà menée à Bruxelles, Fribourg, Montpellier et Montréal. Elle enseigne dans le programme de physiothérapie de l'Ecole de réadaptation de l'université de Montréal. Elle a publié des articles dans différentes revues, dont l'Encyclopédie Médico-Chirurgicale (EMC). Elle est responsable du Département de la méthode du RRSD depuis sa fondation.

Cette formation peut être comptabilisée pour l'obtention du titre :  
**RSDC<sup>®</sup> Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée**

---

### A confirmer

11-13 avril 2016

**Module 3 en rééducation sensitive de la douleur: Gestion du lien thérapeutique, Anatomie clinique II & Complications douloureuses II** **12<sup>e</sup> promotion**

Lieu

Formateurs

Université de **Montréal**, Faculté de médecine, Ecole de réadaptation

Claude Spicher, collaborateur scientifique universitaire, rééducateur de la main recertifié, ergothérapeute & Marc Zaffran (alias Martin Winckler)

Cette formation peut être comptabilisée pour l'obtention du titre :  
**RSDC<sup>®</sup> Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée**

---

**To be confirmed**

**14–15 April 2016**

Treatment of cutaneous sense disorders and their painful complications with **somatosensory rehabilitation of pain Level 1**

**Place**

Université de Montréal, Faculté de médecine, Ecole de réadaptation

**Instructor**

Eva Létourneau BSc OT, M. Read., Certified Somatosensory Therapist of Pain CSTP®

**For the second time in North America**

---

**6-8 février 2017**

**Module 4 Certificat en rééducation sensitive de la douleur**

**Lieu**

Centre de rééducation sensitive du corps humain (Fribourg)

Cette formation est exclusivement réservée aux 65 RSDC®  
Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée

**29 mai-1 juin 2017\***

**Rééducation sensitive des douleurs neuropathiques  
Formation de 8 jours sur 2 ans : 2<sup>ème</sup> PARTIE à Paris**

**J5, J6, J7 & J8**

**Analyse de pratiques**, Anatomie clinique I & II, Gestion du lien thérapeutique **16<sup>e</sup> promotion**

**Equivalence accordée pour un Module 2**

**Le traitement des syndromes douloureux neuropathiques par la rééducation sensitive de la douleur 13<sup>e</sup> promotion**

**Lieu**

Enseignement Permanent de l'Ergothérapie, **Paris**, France

**Info**

[www.anfe.fr](http://www.anfe.fr) / [sfc.secretariat@anfe.fr](mailto:sfc.secretariat@anfe.fr)

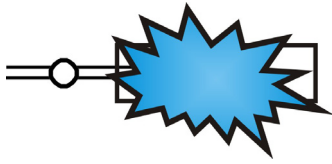
**Formatrice**

Eva Létourneau, ergothérapeute graduée de l'Université de Montréal, Maîtrise en pratiques de la réadaptation de l'Université de Sherbrooke, Rééducatrice sensitive de la douleur certifiée **RSDC®**

Cette formation peut être comptabilisée pour l'obtention du titre :  
RSDC® Rééducatrice Sensitive de la Douleur Certifiée

\* Sous réserve de la volatilité des marchés monétaires européens.

---



**RSDC<sup>®</sup> Rééducateur Sensitif de la Douleur Certifié**  
**11<sup>e</sup> promotion**



**Formation continue de 4 week-ends sur 2 ans à**  
**l'Institut Aquitain de la Main (Bordeaux)\***

### **Rééducation sensitive des douleurs neuropathiques**

**J1 & J2 : Troubles de base – Comment traiter les complications douloureuses des cures de syndrome du canal carpien, les SDRC selon (Bruehl et al., 1999) avec ou sans allodynies ?**

**Dates: samedi 9 – dimanche 10 janvier 2016**

**Formatrice : Eva Létourneau, ergothérapeute graduée de l'Université de Montréal,**  
**Maîtrise en pratiques de la réadaptation de l'Université de Sherbrooke,**  
**Rééducatrice sensitive de la douleur certifiée RSDC<sup>®</sup>**

**J3 & J4 : Des neurosciences à l'élaboration d'un plan de traitement & Anatomie clinique**  
**des territoires cutanés du membre supérieur**

**Dates: samedi 18 – dimanche 19 juin 2016**

**Prérequis pour J3 & J4 :** Avoir suivi un cours de base à Bordeaux (J1 & J2), à Bruxelles, à Montpellier, à Fribourg ou à Montréal (au minimum 2 jours).

**Formateur :** Claude Spicher, collaborateur scientifique universitaire, rééducateur de la main recertifié de la Société Suisse de Rééducation de la Main, ergothérapeute de formation.

Puis en 2017, Analyse de pratiques, Complications douloureuses, Gestion du lien thérapeutique.

**Public : Kinésithérapeute, thérapeute de la main, ergothérapeute,**  
**médecin généraliste et de toute spécialité**

**NOUVEAU lieu :** Institut Aquitain de la Main (Bordeaux)

**Info :** [srouzaud@institut-aquitain-main.com](mailto:srouzaud@institut-aquitain-main.com)

[www.neuropain.ch/fr/enseignement/calendrier](http://www.neuropain.ch/fr/enseignement/calendrier)

\* L'inscription se fait w-e par w-e ; il y a donc la possibilité de suivre qu'une partie de la formation.  
La certification pour le titre de RSDC<sup>®</sup> est facultative.

## Who are you?

You are 39'351 neuroscientists, medical doctors, therapists & patients in 138 countries who are receiving the *e-News for Somatosensory Rehabilitation of Neuropathic Pain*.

### IMPRESSUM

**International Standard Serial Number (ISSN):** 1664-445X

#### Editor-in-chief

Claude J SPICHER, University scientific collaborator, Swiss Certified HT, OT.

#### Co-editor

Fanny HORISBERGER, Certified Somatosensory Therapist of Pain CSTP<sup>®</sup>, OT

#### International assistant editors

Tara L PACKHAM, PhD Candidate, MSc, OT Reg. CSTP<sup>®</sup> (Ontario, Canada)

Elinor BEHAR, CSTP<sup>®</sup>, OT (Belgium, Israel)

Julie MASSE, MSc OT (Québec, Canada)

Renée HAMILTON, BSc OT (Québec, Canada)

Séverine GLANOWSKI, CSTP<sup>®</sup>, OT (France)

Nathalie FAURIE, CSTP<sup>®</sup>, OT (France, Switzerland)

Marion VITTAZ, CSTP<sup>®</sup>, OT (France, Switzerland)

Guillaume LEONARD, PhD, MSc, pht (Québec, Canada)

Sibele de ANDRADE MELO, PhD, pht (Brazil)

Catherine COUVREUR, OT, CSTP<sup>®</sup> (Belgium)

Ivano DONES, MD (Italy)

Rebekah DELLA CASA, CSTP<sup>®</sup>, OT (Switzerland)

Sandra B FRIGERI, OT (Argentina)

#### Honorary members

Prof EM ROUILLER, PhD (Switzerland)

Prof AL DELLON, MD, PhD (USA)

Prof R MELZACK, OC, OQ, FRSC, PhD (Québec, Canada)

**Peer-reviewed  
since 2012**

**Published:** 4 times per year since 2004

**Deadline:** 10<sup>th</sup> January, 10<sup>th</sup> April, 10<sup>th</sup> July, 10<sup>th</sup> October

**Price:** Free

**Sponsor:** Somatosensory Rehabilitation of Pain Network, Switzerland, Europe.

**21 languages:** Français, English, Deutsch, Español, Portugues, Русский, Italiano, Lingala, Shqipe, Srpski i Hrvatski, Corse, Český, Svenska, Türkçe, Suomea, Ελληνικά, Nederlands,

hindi, עברית, عربية, 文言

**e-News's Library:** [www.neuropain.ch](http://www.neuropain.ch)

**e-mail :** [info@neuropain.ch](mailto:info@neuropain.ch)